



РОССИЙСКАЯ АКАДЕМИЯ НАУК

# ЛОГИЧЕСКИЙ АНАЛИЗ ЯЗЫКА

ЯЗЫКИ  
ПРОСТРАНСТВ



РОССИЙСКАЯ АКАДЕМИЯ НАУК  
ИНСТИТУТ ЯЗЫКОЗНАНИЯ

# ЛОГИЧЕСКИЙ АНАЛИЗ ЯЗЫКА

## ЯЗЫКИ ПРОСТРАНСТВ

Ответственные редакторы:  
член-корреспондент РАН *Н. Д. Арутюнова*  
кандидат филологических наук *И. Б. Левонтина*



ЯЗЫКИ РУССКОЙ КУЛЬТУРЫ

Москва  
2000



ББК 81.031  
Л 69

Издание осуществлено при финансовой поддержке  
Российского фонда фундаментальных исследований  
(РФФИ)  
проект 98-06-87057



Л 69

**Логический анализ языка. Языки пространств / Отв.  
ред.: Н. Д. Арутюнова, И. Б. Левонтина. – М.: Языки рус-  
ской культуры, 2000. – 448 с.**

ISBN 5-7859-0174-9

В книге рассматриваются проблемы, связанные с представлениями о пространстве, отраженными в различных языках (в первую очередь русском). Анализируются отдельные слова и классы слов, а также локативные синтаксические конструкции. Описываются разные типы концептуализации пространственных отношений, а также параметризация пространства. В нескольких работах объектом исследования является пространственная метафора. Особое внимание уделяется лингво- и культурноспецифичным пространственным концептам. Большой раздел посвящен картине пространства в художественных текстах разных авторов. В книгу входят работы как чисто лингвистические, так и лежащие на грани лингвистики и смежных областей знания: логики, культурологии, литературоведения.

ББК 81.031

© Авторы, 2000

## ЯЗЫКИ ПРОСТРАНСТВ Сборник статей

Издатель А. Кошелев  
Корректор М. Л. Ковшова

Подписано в печать 12.07.2000. Формат 70х100 1/16.  
Бумага офсетная № 1, печать офсетная, гарнитура Times.  
Усл. изд. л. 36,12. Заказ № 374 Тираж 1000.

Издательство «Языки русской культуры».  
129345, Москва, Оборонная, 6-105; ЛР № 071304 от 03.07.96.  
Тел.: 207-86-93. Факс: (095) 246-20-20 (для а/б. М153).

E-mail: [mik@sch-lac.msk.ru](mailto:mik@sch-lac.msk.ru). Каталог в ИНТЕРНЕТ <http://postman.ru/~lre-mik>

Отпечатано с оригинал-макета в ППП «Типография "Наука"».  
121099, Москва, Г-99, Шубинский пер., 6.

Вниманию зарубежных покупателей!

За пределами России и стран СНГ данное издание распространяется только в специальном экспортном исполнении – **с зеленой полосой** под данным текстом. **Распространение издания без зеленой полосы не является законным.**

Право на распространение этого издания за рубежом, кроме издательства «Языки русской культуры» (fax: 095 246-20-20 для М153, E-mail: [koshelev.ad@mtu-net.ru](mailto:koshelev.ad@mtu-net.ru)), имеет только датская книготорговая фирма G•E•C GAD (fax: 45 86 20 9102, E-mail: [slavic@gad.dk](mailto:slavic@gad.dk)).

Электронная версия данного издания является собственностью издательства, и ее распространение без согласия издательства запрещается.

## СОДЕРЖАНИЕ

|   |    |
|---|----|
| Г. Х. фон Вригт (Хельсинки). Модальная логика местоположения .....    | 7  |
| Г. Х. фон Вригт (Хельсинки). О локализации ментальных состояний ..... | 16 |

### I. Динамика пространства

|   |    |
|---|----|
| О. Ю. Богуславская. Динамика и статика в семантике<br>пространственных прилагательных .....                         | 20 |
| Анна А. Зализняк. Преодоление пространства<br>в русской языковой картине мира: глагол <i>добираться</i> .....       | 30 |
| А. Д. Кошелев. Еще раз о значении имени существительного .....  | 38 |
| Г. И. Кустова. Тип концептуализации пространства<br>и семантические свойства глагола (группа <i>попасть</i> ) ..... | 47 |
| Ф. И. Рожанский. Направление движения<br>(типологическое исследование) .....  | 56 |
| Р. И. Розина. Устранение преграды (семантика<br>и аспектуальное поведение группы русских глаголов) .....            | 67 |

### II. Параметризация пространства

|  |     |
|--|-----|
| Р. Гжегорчикова (Варшава). Понятийная оппозиция верх—низ<br>(пол. 'wierzch' — 'spud') и языковая модель пространства ..... | 78  |
| Е. С. Кубрякова. О понятиях места, предмета и пространства .....   | 84  |
| Л. Б. Лебедева (Дубна). Семантика «ограничивающих» слов .....  | 93  |
| В. И. Подлесская, Е. В. Рахилина. «Лицом к лицу» .....   | 98  |
| Н. К. Рябцева. Размер и количество в языковой картине мира .....   | 108 |
| С. Ю. Семенова. О некоторых свойствах имен<br>пространственных параметров .....  | 117 |

### III. Пространственные отношения

|  |     |
|--|-----|
| В. Г. Гак. Пространство вне пространства .....   | 127 |
| П. В. Дурст-Андерсен (Копенгаген). Предложно-падежная<br>система русского языка. Понятие контакт vs. неконтакт ..... | 135 |
| И. М. Кобозева. Грамматика описания пространства .....   | 152 |
| Б. Тошович (Грац). Глаголы каузации положения в пространстве .....   | 163 |
| А. В. Циммерлинг. <i>Обладать</i> и <i>быть рядом</i> .....  | 179 |
| И. Б. Шатуновский (Дубна). Предложения наличия vs. бытийные<br>и локативные предложения в русском языке .....        | 189 |
| Т. Е. Янко. Бытование и обладание: конструкции с глаголом <i>быть</i> .....  | 198 |

### IV. Типы пространств

|  |     |
|--|-----|
| Н. Н. Болдырев (Тамбов). Отражение пространства деятеля<br>и пространства наблюдателя в высказывании ..... | 212 |
| Н. Р. Добрушина. Воздух: вещество или пространство,<br>материя или дух .....                               | 217 |



|   |            |
|---|------------|
| <i>С. В. Кодзасов. Фонетическая символика пространства (семантика долготы и краткости) .....</i>              | <i>227</i> |
| <i>Е. В. Падучева. Пространство в обличии времени и наоборот (к типологии метонимических переносов) .....</i> | <i>239</i> |
| <i>К. А. Переверзев. Пространства, ситуации, события, миры: К проблеме лингвистической онтологии .....</i>    | <i>255</i> |
| <i>Е. С. Яковлева. Пространство умозрения и его отражение в русском языке .....</i>                           | <i>268</i> |

#### **V. Пространственная метафора**

|  |            |
|--|------------|
| <i>Т. В. Булыгина, А. Д. Шмелев. Перемещение в пространстве как метафора эмоций .....</i>  | <i>277</i> |
| <i>О. П. Ермакова (Калуга). Пространственные метафоры в русском языке .....</i>  | <i>289</i> |
| <i>Н. Б. Мечковская (Минск). К характеристике аксиологических потенций слова: концепты 'круг', 'колесо' и их оценочно-экспрессивные дериваты .....</i> | <i>299</i> |
| <i>М. В. Филипенко. Следы «пути» в высказывании .....</i>  | <i>308</i> |

#### **VI. Пространство в культурных контекстах**

|  |            |
|--|------------|
| <i>А. А. Золкин (Дубна). Пространственная структура карнавала (на материале Mother Goose Rhymes) .....</i>                               | <i>315</i> |
| <i>О. А. Казакевич. Селькупская дорога (Пространственная ориентация в фольклоре северных селькупов) .....</i>                            | <i>322</i> |
| <i>М. Л. Котин. «Царство»: от локального к трансцендентному (История переосмысления в древнегерманских христианских памятниках).....</i> | <i>329</i> |
| <i>И. Б. Левонтина, А. Д. Шмелев. Родные просторы .....</i>  | <i>338</i> |
| <i>С. Е. Никитина. Келья в три окошечка (о пространстве в духовном стихе) .....</i>  | <i>348</i> |
| <i>А. Д. Шмелев. «Широта русской души».....</i>  | <i>357</i> |

#### **VII. Пространство в художественных мирах**

|  |            |
|--|------------|
| <i>Н. Д. Арутюнова. Два эскиза к «геометрии» Достоевского.....</i>                                       | <i>368</i> |
| <i>А. В. Гик. «Случится все, что предназначено...» (путь и судьба в идиостиле М. Кузмина).....</i>       | <i>385</i> |
| <i>А. Г. Грек (Луганск). Пространство жизни и смерти в двух циклах стихов Вячеслава Иванова .....</i>    | <i>391</i> |
| <i>В. П. Григорьев. Хлебников: «Настоящий голод пространства» .....</i>                                  | <i>400</i> |
| <i>М. И. Михеев. Деформация пространства в пределах русской души (по текстам Андрея Платонова) .....</i> | <i>407</i> |
| <i>М. А. Дмитриевская (Калининград). Трансформации мифологемы мирового дерева у А. Платонова .....</i>   | <i>420</i> |
| <i>Л. Г. Панова. Пространство в поэтическом мире О. Мандельштама .....</i>                               | <i>429</i> |
| <i>Ю. Д. Тильман. Пространство в языковой картине мира Ф. И. Тютчева (концепт круг) .....</i>            | <i>440</i> |